

Ludothèque 3

Voici quelques autres questions tirées d'un vieux jeu, *La langue de chez nous*.

(A) Trouver la langue d'origine des mots suivants :

élixir, fakir, algèbre

ARABE

embargo, matamore, flamenco

ESPAGNOL

fiasco, mandoline, confetti

ITALIEN

blizzard, rallye, pipeline

ANGLAIS

dilettante, graffiti, pietà (ou piéta)

ITALIEN

hécatombe, allophone, polyglotte

GREC

fratricide, transfuge, vinicole

LATIN

moujik, steppe, samovar

RUSSE

samouraï, hara-kiri, kamikaze

JAPONAIS

krach, cobalt, putsch

ALLEMAND

sieste, romance, créole

ESPAGNOL

(B) Remplacer les expressions ci-dessous par un équivalent qui correspond à un nom d'oiseau.

Un usurier cupide

un rapace

Cycliste qui excelle à monter les côtes

un grimpeur

Personne sotte, ignorante

une buse

Fausse nouvelle, bobard

un canard

Être soigné, dorloté, c'est vivre comme...

un coq en pâte

Pendule dont la sonnerie imite le cri d'un certain oiseau
un coucou

Le dernier chef-d'œuvre d'un artiste
son chant du cygne

Être la victime, être dupe, se dit aussi être...
le dindon

Un titre de noblesse
un duc

Un partisan de la force dans un conflit
un faucon

(C) Trouver le diminutif des mots suivants :

roi, diable
roitelet, diabolotin

flotte, mur
flottille, muret

main, racine
menotte, radicule, radicelle

carpe, ver
carpillon, vermisseau

aile, peau

aileron, pellicule

figure, gloire

figurine, gloriole

poutre, veine

poutrelle, veinule

corps, ange

corpuscule, angelot

artère, lièvre

artériole, levrout

tour, texte

tourelle, bestiole

grain, pont

granule, ponceau

porte, oiseau

portillon, oisillon, oiselet

Chronique de Carlos del Burgo, terminologue agréé et traducteur agréé.

Lire les chroniques de termino